



# Stettiner

# Beitung.

Abend-Ausgabe.

Mittwoch, den 14. Dezember 1887.

Sr. 584.

## Deutscher Reichstag.

10. Plenarsitzung vom 13. Dezember.

Präsident v. Wedell-Piesdorf eröffnet die Sitzung um 11½ Uhr mit geschäftlichen Mitteilungen.

Am Bundesrathstische: Staatssekretär von Bötticher, Minister Dr. Lucius und v. Scholz nebst Kommissarien.

### Tagessordnung:

Zweite Lesung des Entwurfs eines Gesetzes betr. die Änderung des Zolltarifs.

§ 1 der Vorlage, der die Höhe der Zollsätze feststellt, ist von der Kommission abgelehnt worden.

Die Diskussion wird zunächst über die Positionen Weizen und Roggen eröffnet.

Die Regierungs-Vorlage hat für Weizen und Roggen einen Zoll von 6 Mark festgesetzt. Ein vom Zentrum — Abg. Dr. Windthorst — gestellter Antrag normiert die Zollsätze für diese beiden Positionen auf 5 Mark. Ein gleicher Antrag liegt vom Abg. Freiherrn v. O (deutsche Reichspartei) vor.

Der Referent der Kommission, Abg. Freiherr v. O, giebt unter großer Unaufmerksamkeit des Hauses eine eingehende Schilderung des bekannten Verlaufs der Kommissions-Berathungen.

Als erster Redner nach dem Referenten ergriff der freisinnige Abg. Brömel das Wort, der dem Hause empfahl, den Beschlüssen der Kommission beizutreten, d. h. jede Erhöhung der Zollsätze abzulehnen. Die Verhandlungen der Kommission erwiesen, welche schweren Bedenken der Zollerhöhung entgegenstanden. Wenn die Zollsätze der Regierungs-Vorlage zur Annahme gelangten, so würde das notwendigste Lebensmittel nahezu mit dem höchsten Zolle des deutschen Zolltarifs belastet sein. Redner weist dann nach, daß mit den Bewegungen der Getreidepreise die Bewegung der Preise für Mehl und Brod Hand in Hand gehe. Eine Brodtaxe, wie sie von freikonservativer Seite in Vorschlag gebracht ist, sei machtlos, die Preissteigerung des Brodes abzuwehren; nachgewiesenermaßen waren alle Brodtaxen, wo immer sie bestanden haben, auf den Getreidepreisen basirt. Was der preußische Landwirtschafts-Minister an Material für die Zunahme der Subsistenzkosten und das Sinken der Preise beigebracht habe, sei sehr beweisunklärtig. Was insbesondere die niedrigeren Preise anlange, so würden sie mehr als ausgeglichen durch die höheren Ernteerträge, wie das auch bei der ersten Lesung der Vorlage von einem praktischen Landwirthe nachgewiesen wurde. Redner verweist auf die Urtheile der Handelskammern, die sich übereinstimmend gegen die Zollerhöhung ausgesprochen haben. Was den Bauer eigentlich drücke, das sei die hohe Pacht, wie auch in der Kommission von dem Abg. Braubach ausgeführt worden sei. Der hohe Grundpreis sei durchaus nicht von heilsamer Wirkung für die Landwirtschaft und daher würde Redner einen Rückgang aus den Domänen-Verpflichtungen, wie ihn der Landwirtschafts-Minister behauptet hat, keineswegs als nationales Unglück ansehen. Der Abg. v. Bennigen habe an die Rechte einen Warnungsruf gerichtet, indem er darauf hinwies, welche vortreffliche Waffe man der freisinnigen Partei für ihre Agitationen mit der Zollerhöhung in die Hand geben würde. Die freisinnige Partei verzichte aber gern auf jede Agitation, sie habe nur den Wunsch, daß diese Zölle abgelehnt werden und die Aufstellung der Einzel-Interessen endlich einmal bei uns aufhöre. (Lebhafte Beifall links.)

Abg. Freiherr v. Mirbach (Deutschkons.): Meine politischen Freunde stehen voll und ganz auf dem Boden der Vorlage und werden für die Zollsätze von 6 Mark für Weizen und Roggen stimmen. Die Freisinnigen behaupten stets auf der einen Seite, der Zoll verhüttet das Brod, und auf der anderen Seite, der Zoll sei unwirksam. So sagt auch Herr Wilbrandt auf Seite 10 seiner Broschüre „der Zoll erhöht den Preis des Getreides“, und auf Seite 11 dann „der Zoll hat den Preis nicht erhöht“. (Hinterkleft rechts.) Der Vorredner sprach von der Pacht und der Höhe der Gutspreise; darum handelt es sich nicht, sondern darum, daß der Gutsübernehmer an den landwirtschaftlichen Produkten auch etwas verdient gehen. (Beifall.)

Der Vorredner hat gemeint, die Landwirtschaft sei zur Kostgängerin des Staates geworden — wenn die Herren doch einmal überlegen wollten, welch' exorbitante Lasten auf dem ländlichen Besth liegen, wie schwer die Stempelsteuer, die Schullasten drücken, dann würden Sie sehen, daß wir um einen Ausgleich herbeizuführen, weit mehr fordern müßten. Es handelt sich doch um die Frage, ob der sechste Bauernstand und Landbesitzer sich halten kann oder nicht — und diese Frage muß zur Zeit verneint werden, und deshalb müssen wir die Zölle haben. Ein Gut geht nur dann in andere Hände über, wenn es eine Reihe von Jahren zurückgegangen ist; wenn sich also ein Besitzer nicht halten kann, so ist das nicht zum Schaden für ihn, sondern für das ganze Land. (Zustimmung rechts.) Es ist für die Industrie, für das Handwerk sehr wohl von Einfluß ob der Bauer Geld hat oder nicht, und deshalb verlangen viele Petitionen von Kaufleuten und Handwerkern der kleinen Städte die Erhöhung der Getreidezölle ebenso wie die Produzenten. Der Notstand in den kleinen Städten ist noch größer als der der Landwirthe. Die Getreidezölle sind nur ein Linderungsmittel der Not für uns in Ostpreußen, nachhaltige Hilfe kann nur durch Einführung der Doppelwährung kommen. (Beifall rechts.) Weniger aber als die Regierungs-Vorlage fordert, darf aber nicht geboten werden, wenn irgend etwas geholfen werden soll. — Redner befürwortet dann die Aufgabe des Identitätsnachweises oder wenigstens billigere Tarifsätze auf den Eisenbahnen. Die Zölle würden für dieses Jahr gar keinen Nutzen haben, wenn nicht die von der Regierung vorgeschlagene Sperrmaßregel unverändert angenommen werde. Redner spricht zum Schluss dem Minister Dr. Lucius den Dank der konservativen Partei für die Erfüllung des von ihm im Sommer gegebenen Versprechens aus. Er sei sicher, daß Dr. Lucius auch bei der Währungsfrage das Landwirtschafts-Interesse vertreten werde. (Beifall.)

Abg. Dr. Hammacher (nat.-lib.): Wenn ich mich gegen die Erhöhung der Kornzölle ausspreche, so will ich mich von vornherein dagegen vertheidigen, als sei mein Votum durch zollpolitische Ansichten beeinflusst. Ich habe stets für einen gemäßigten Schutzoll gestimmt, muß mich aber gegen diese schutzzollartigen Erhöhungen der Kornzölle erklären. Es ist bei dieser Frage doch sehr zu erwägen, welches die Folgen einer solchen Zollerhöhung für die Industrie in Bezug auf den Verkehr mit dem Ausland sein werden. Kann ein fremder Staat, kann Österreich-Ungarn mit denselben Entgegenkommen wie früher beim Abschluß eines Handelsvertrages sich zeigen, wenn wir durch die Erhöhung der Zölle seinen Roggenexport so wesentlich einschränken? Die Ausführungen des Vorredners haben mich nicht überzeugt. Er ist weder, wie es in der Kommission geschehen, in der Schilderung des landwirtschaftlichen Notstands zu weit gegangen — es ist übertrieben, daß die Landwirtschaft ohne diese Zollerhöhungen bankrott ist — wäre das richtig und könnte dann durch die Zölle der Landwirtschaft geholfen werden, so würde auch ich diese Zölle bewilligen. Ich gebe dem Vorredner darin Recht, daß der Landwirtschaft auf anderem Wege geholfen werden muß, als der Industrie; wenn Herr v. Mirbach dann aber wieder der Bimetallismus als Hilfe erachtet hat, so muß ich ihm doch daran erinnern, daß bei der Preisbildung für das Getreide in Russland ja doch keineswegs die Silberwährung, sondern vielmehr die Papierwirtschaft maßgebend ist. (Zustimmung links.) Wer aber die Zölle will, muß doch vor Allem daran denken, die Aufhebung des Identitätsnachweises zu fordern. Wir schlagen vor, daß für die Ausfuhr der Fabrikate von Malz, Brotbrot, Käse- oder Blaukäse- und Teigwarenfabriken den Inhabern jener Fabriken eine Erleichterung dahin gewährt werde, daß ihnen der Eingangszoll für eine der Ausfuhr entsprechende Menge des von ihnen eingeschafften ausländischen Getreides oder Mehls nachgelassen wird. Ich muß Sie dringend auffordern, die Frage des Identitätsnachweises im Zusammenhang mit der Frage der Preisbildung und der Notfalls der Landwirtschaft genau zu prüfen. Ohne Aufhebung des Identitätsnachweises wird es nicht länger

Abg. Dr. Windthorst: Es ist von großer Bedeutung, daß die Herren aus Süddeutschland für die Erhöhung eintreten. Ich persönlich hätte gewünscht, daß man mit dieser Vorlage noch hätte warten sollen; die Folgen der letzten Zollerhöhungen lassen sich noch nicht übersehen, man hätte den bestehenden Zöllen mehr Zeit zur Wirksamkeit geben sollen. Bei den sich gegenüberstehenden Forderungen muß ich es mir angelehen sein lassen, eine Versöhnung herbeizuführen. Die Ausführungen des Herrn von Mirbach haben mich besorgt gemacht; dieser Herr meint, die Zölle würden nicht helfen, man müsse weitere Forderungen stellen. Das ist nicht erfreulich für die Zukunft. Er hat auch von der Währungsfrage gesprochen; ich meine, da wir einmal die Goldwährung haben, dürfen wir daran auch nicht rütteln. Der Antrag, den meine Freunde und ich gestellt haben, will einen Zollzäh von 5 Mark, er fällt also zusammen mit dem Antrage des Herrn von O, dessen Zollsätze für die übrigen Positionen wir jedoch nicht billigen. Meine Freunde aber sind einander entgegen gekommen, sowohl diejenigen, die einen höheren Zollzäh als 5 Mark, als auch diejenigen, die weniger als 5 Mark Zoll wollen, wenn auch auf beiden Seiten die Entscheidung schwer war. (Hinterkleft und Zurufe links.) Ja, theoretisch berechtigt ist eigentlich nur der Freihandel, aber es kann nicht immer nach der bloßen Theorie gehen, man muß auch die Verhältnisse berücksichtigen. Ich zweifle nicht, daß der Reichstag sich bei dem von uns gemachten Vorschlage wird einigen können, es wäre dies in unserer Zeit wahrhaft national. Mit solchen Anforderungen, wie sie Herr von Mirbach stellt, ist freilich nicht Frieden zu schließen.

Abg. Pfafferoth (Centr.) erklärt, daß er den von ihm eingebrachten Antrag (Weizenzoll 4 Mark, Roggenzoll 3 Mark) zurückziehe. Er müsse einen allgemeinen Notstand der Landwirtschaft bestreiten; vielfach lebten die großen Landbesitzer wie die Fürsten. (Widerspruch rechts.)

Abg. Ritter (freis.): Herr Windthorst verlangt eine Garantie, daß es mit den 6 Mark ein Ende haben soll. Die Herren Agrarier, das kann ich Ihnen sagen, versöhnt und sättigt er nicht. Für Sie gibt es kein: Bis hierher und nicht weiter! Wenn die Wähler nur frei von Beeinflussung der Landräthe und von Kriegsfurcht wählen könnten, würden die Herren Agrarier verschwinden. Würden Sie, Herr von Kardorf, bei Ablehnung der Vorlage vielleicht dem Herrn Reichskanzler den Rath geben, an das Volk zu appellieren! (Burzus rechts: Ja! Zustimmung links.) Ich glaube, Windthorst wär's viel wohler gewesen, wenn er frank und frei gegen die Vorlage hätte sprechen können. Das nennt man eine Versöhnung, wenn man einen Roggenzoll von 5 Mark beschließt, einen Zoll von 70 Pf. des Wertes. Burzus links: Wahrheit, Freiheit und Recht! Ich bedauere, daß Herr Windthorst immer noch nicht klar geworden ist über die Frage des Identitätsnachweises. Gerade die Süddeutschen hätten das größte Interesse daran, die Konkurrenz des nordöstlichen Getrebedebases los zuwerden. Ich habe 1879 die schädlichen Folgen der Getreidezölle vorausgesagt, welche jetzt eingetreten sind. Ich freue mich, daß man heute ein sieht, welchen schweren Fehler man damals begangen hat. Nicht bloß der Bauer der Österreichen wird durch die Befestigung des Identitätsnachweises geholfen, sondern der gesamte Getreidehandel wird aus der Zwangsjacke befreit, in welche er durch die Zölle gekommen ist. Ich wünsche, daß wenigstens noch in der dritten Sitzung die Befestigung des Identitätsnachweises in die Vorlage hineinkommt. Wenn das nicht geschieht, muß ein besonderer Antrag eingebracht werden. Die Mehrheit des Volkes soll für die Getreidezollerhöhung sein. 170,000 Unterschriften bei mehreren Millionen Landwirthen, das ist kluglich und erbärmlich. Da habe es ja die Errüstungs-Abreise im Jahre 1885 weiter gebracht. (Hinterkleft.) Wenn die Nationalitäten so mit einer gewissen Vornehmheit von der Agitation unter Hinweis auf uns gesprochen haben, so haben sie dazu am allerwenigsten Recht. Sie haben bei der Errüstung über den dritten Direktor in einer viel schlimmeren Weise agitiert als die Herren Agrarier. Wir vertreten hier nur die Ab-

sichten der früheren Konservativen. 1870 brachte das konservative Ministerium eine Vorlage wegen Befestigung der Schlacht- und Mahlsteuer ein, welche damit begründet wurde, daß mit Rücksicht auf die sozialen Verhältnisse die ärmeren Klassen von einer solchen drückenden Steuer befreit werden müssen. Die Herren haben in der Kommission selbst anerkannt, daß die Großgrundbesitzer einer solchen Hilfe nicht bedürfen. Den Kleinen hilft der Zoll aber nicht, während die Industrie geschädigt wird. Der Minister für Landwirtschaft ist ja der Triumphator. Er hält es nicht mehr für nötig, weiteres Material beizubringen. Ich hatte in der Kommission gewünscht, daß Mitteilungen über die Domänenverpflichtungen gemacht werden. Das ist nicht geschehen. Es ist aber Thatsache, daß die Einnahmen aus den Pachtungen von Jahr zu Jahr gestiegen sind. Ebenso zeigen die Veranlagungen zur Klassensteinsteuer keinen Rückgang, wie der Minister Lucius behauptet, sondern eine Steigerung. Dieses Material so wenig wie alles übrige hat den Beweis für einen Notstand geliefert. Warum also dieses Experiment? Ist denn die Stimmung in den agrarischen Kreisen so schlimm, daß sie sich nicht ohne 5 oder 6 Mark Zoll nach Hause trauen? (Burzus rechts: Ja!) Ich würde viel darum geben, wenn es hente noch gelänge, die Vorlage zu Fäll zu bringen. Es handelt sich um eine Maßregel, deren Befestigung vielleicht Dezenzien erfordert wird. Wenn Herr von Bennigen sagt, daß noch nie das Kapital an Treu und Zuverlässigkeit so groß gewesen wie jetzt, so meine ich, daß Niemand dieses Kapital angreifen will. Was würde Herr von Bennigen wohl gesagt haben, wenn ich ihm bei der Gründung des Reiches gesagt hätte, daß einmal ein Kornzoll auferlegt werden würde, von dem selbst der Reichskanzler gesagt hat, daß der verrückteste Agrarier nicht daran denke, daß eine innere Politik getrieben werde, die charakterisiert wird durch die Namen Buttkamer und Stöcker. Bei solchen Verhältnissen ist eine Versöhnung nicht möglich. Da heißt es: Entweder — oder! Wir werden ja sehen, wohin die Entscheidung sich neigt. (Beifall links.)

Minister Dr. Lucius: Neues habe ich in der Rede des Herrn Ritter nicht gehört. Ich will deshalb auf die Einzelheiten nicht alle eingehen, sondern nur auf einige Punkte. Wenn es Herrn Ritter gelingt, Südw. und Westdeutschland von der Nichtigkeit seiner Auffassung der Befestigung des Identitätsnachweises zu überzeugen, so habe ich nichts dagegen; ich werde mich entscheiden. Diejenigen, welche den bestehenden Zustand ändern wollen, müssen den Nachweis liefern, daß er nichts taugt, und müssen Maßregeln zur Besserung vorschlagen. So lange das nicht geschieht, sagen die verbündeten Regierungen non liquet. Welche Mitteilungen wünscht Herr Ritter in Bezug auf die Domänenverpflichtungen? Die Uebersichten werden dem Abgeordnetenhause regelmäßig vorgelegt. Diese ergeben eben, daß die Zahl der Domänen, welche zu niedrigen Pachten weggegeben werden, sich jährlich vermehrt, und zwar tritt dieser Rückgang ein in Bezirken, welche der landwirtschaftlichen Nebengewerbe entbehren. Ich gebe zu, man kann über die Höhe der Zollsätze streiten. Die Vorlage stellt sich aber auf die Basis, wie seit der Einführung der Zollsätze sich die Sache entwickelt hat. Wir haben gesehen, daß die bisherigen Zollsätze auf die Preissteigerung fast gar keinen Einfluß gehabt haben. Es ergaben sich finanzielle Erträge, aber kein Schutz der heimischen Landwirtschaft. Die Zollerhöhung von 1885 hat etwas gewirkt, aber trotzdem hat das Sinken der Preise fortgedauert, sodass die Landwirtschaft nicht mehr ihres Preises erzielte. In den Motiven ist hervorgehoben, daß selbst, wenn die Preise um den vollen Zollertrag steigen sollten, noch nicht die Durchschnittspreise der letzten 10 Jahre erreicht werden. Wenn eine niedrigere Erhöhung eintritt als die vorgeschlagene, wird die Gefahr eintreten, daß bereits in der Erntezeit wieder eine Erhöhung vorgeschlagen werden muss. Ich kann also nur dringend die Annahme der Zollsätze von 6 M. für Roggen und Weizen empfehlen. Ich weiß nicht, ob 5 Mark Zoll eine Mehrheit im Hause finden wird. Ich kann auch keine Meinung der verbündeten Regierungen darüber äußern, aber die Zollsätze von

4 Mark sind jedenfalls noch schlechter wie gar nichts.

Finanzminister v. Scholz: Herr Ridert hat bestritten, daß bei der Veranlagung zu den direkten Steuern ein Rückgang in der Leistungsfähigkeit der ländlichen Steuerzahler hervorgetreten ist. Ich habe diese Mittheilungen bei einer Staatsberatung im preußischen Abgeordnetenhaus gemacht. Nach den mir vorliegenden Zahlen ergab sich für die Zeit von 1885—86 bis 1886—87 für die Städte ein Wachsthum der Einkommen- und Klassensteuer um 184,615 Mark, für die ländliche Bevölkerung nur ein Plus von 47,355 Mark bei einem Wachsthum der Bevölkerung um 148,000 Köpfe. Dieses kleine Plus setzt sich zusammen aus einem effektiven Rückgang der Einkommensteuer um 112,000 Mark und einem Wachsthum der Klassensteuer um 159,000 Mark, welche aber wesentlich auf die westlichen Provinzen entfallen, während die östlichen auch hier einen Ausfall aufweisen. Auch wenn man einen längeren Zeitraum prüft, zeigt sich in den Provinzen, in denen die Landwirtschaft die Hauptnahrungsquelle bildet, ein Rückgang der Vermögensverhältnisse, während in den übrigen Provinzen ein Fortschritt zu konstatiren ist.

Abg. v. Fisch (nat.-l.) erklärt nach einigen Bemerkungen gegen Ridert, daß er für seine Person den Zoll von 6 Mark für angemessen halte; aber nachdem die verschiedenen Interessengruppen im Zentrum sich auf 5 Mark geeinigt haben, wird Niemand mehr einen Zoll von 6 Mark für möglich halten. Es soll ein erträgliches Resultat sein, daß die Getreidezoll-Bitten nur 170,000 Unterschriften aufweisen. Was würde das aber für ein Gescheit sein, wenn die Herren (links) für sich ein solches Ergebnis aufweisen könnten. (Burz: Wir haben beim Brantwein-Monopol 250,000 Unterschriften gehabt!) Wir hätten mit Leichtigkeit noch mehr Unterschriften erhalten können. Wenn Herr Ridert eine Beeinträchtigung unserer Beziehungen zu Österreich befürchtet, so hoffe ich, daß die Verhandlungen dahin führen werden, daß dem österreichischen Getreidebau eine Erleichterung zu Theil werden wird. Vor Retorstenen wegen der Zoll erhöhungen brauchen wir uns nicht mehr zu fürchten; Ausland hat damit angefangen, ehe wir Zölle auferlegen; seine Zölle sind schon prohlbitiv; schlimmer können sie nicht mehr werden. Was den Identitätsnachweis betrifft, so bin ich nicht unter allen Umständen ein Gegner der Besetzung derselben; ich nehme dieselbe Stellung ein, wie Windhorst. Wenn Herr Ridert meint, daß gerade die Süddeutschen für die Aufhebung des Identitätsnachweises eintreten müssen, so kann ich das doch nicht zugeben. Wir mögen ja in diesem Punkte etwas zurückgeblieben sein; aber diese Zurückgebliebenen bilden in Süddeutschland noch die Mehrheit. Nicht durch landräthliche Einstufung bin ich zu meiner Meinung gekommen, sondern die ganz bairische Bevölkerung — fast nur Kleingrundbesitzer, Großgrundbesitzer kennen wir fast gar nicht — denkt über die Frage ebenso wie Herr von Mirbach. Es handelt sich also nicht um ein Interesse des Großgrundbesitzes, auch nicht um ein Interesse des Nordostens, sondern um ein Interesse der gesammten deutschen Landwirtschaft, um das Interesse der Hälfte der deutschen Bevölkerung. Danach muß ich meine Wirtschaftspolitik einrichten, und nicht nach meinen persönlichen Interessen. (Lebhafte Beifall rechts.)

Die Debatte wird geschlossen.

Ein Vertagungsantrag wird um 4½ Uhr abgelehnt.

Abg. Mooren referirt über die eingegangenen Petitionen.

In namentlicher Abstimmung wird darauf der Zoll von 6 Mark für Weizen und Roggen mit 238 gegen 108 Stimmen abgelehnt. Für 6 Mark stimmen die Deutschkonservativen, ein Theil der Reichspartei und die Polen.

Der Zoll von 5 Mark für Weizen wird mit 227 gegen 125 Stimmen angenommen. Für denselben stimmen Deutschkonservative, Reichspartei, Polen, das Zentrum mit Ausnahme von 4 Mitgliedern, die meisten Elsässer und 22 Nationalliberalen.

Der Zoll von 5 Mark für Roggen wird mit 213 gegen 126 Stimmen angenommen; ein Mitglied enthielt sich der Abstimmung.

Hierauf vertritt sich das Haus.

Nächste Sitzung: Mittwoch 11 Uhr.

Tagesordnung: Fortsetzung der Berathung der Zollvorlage.

Schluss 6¾ Uhr.

## Deutschland.

Berlin, 13. Dezember. Aus San Remo ist dem "Staatsanzeiger" folgendes Schreiben zur Veröffentlichung zugegangen:

Die täglich sich mehrenden Zeichen der Theilnahme haben Se. Kaiserliche und Königliche Hoheit den Kronprinzen veranlaßt, nochmals Höchstseinem wärmen Dank hierdurch Ausdruck zu geben. Gleichzeitig ist Höchstdemselben zu Ohren gekommen, daß in der Heimath vielfach von öffentlichen und privaten Festlichkeiten im Hindblid auf Sein Leiden Abstand genommen wird. Se. kais. und königl. Hoheit ist durch diese Rücksicht innig gerührt. Der Gedanke ist Höchstdemselben indes peinlich, daß Seine Krankheit, die einen langwierigen Charakter anzunehmen scheint, eine in das öffentliche Leben so tief eingreifende Störung hervorrufen sollte. Der Kronprinz wünscht daher, daß die Festlichkeiten und Vergnügungen des Winters, zumal da gegenwärtig eine entschiedene Bosse-

lung im Besinden Se. Kaiserlichen und königlichen Hoheit eingetreten ist, in hergebrachter Weise stattfinden.

San Remo, 11. Dezember 1887.

Der Hofmarschall:

Graf Radolinski.

Der preußische Volkswirtschaftsrath trat heute wieder zu einer Plenarsitzung zusammen, welcher der Ausschuss die von ihm beschlossenen Abänderungen der Grundzüge für die Alters- und Invalidenversicherung zur Annahme unterbreite. Mit dem Punkt 1 der Grundzüge kam zunächst die Frage des Versicherungs-Umfanges zur Förderung und wurde dabei die im Ausschuss beschlossene Ausdehnung der Versicherungspflicht auf diejenigen Arbeitgeber, welche regelmäßig nur einen Arbeiter beschäftigen, angenommen. Auch hier wurde der Antrag auf Ausschluß der Handlungshilfen und Gehülfen und Lehrlinge in Apotheken gestellt, indessen abgelehnt.

Die folgenden Punkte wurden nach den Ausschusbeschüssen angenommen, jedoch die Regierungsvorlage insofern wieder hergestellt, als die in einem Beitragssatz von 280 Kalender-Arbeits-

tagen mehr geleisteten Arbeitstage auf das nächst-

folgende Arbeitsjahr in Anrechnung gebracht wer-

den sollen.

Sodann gelangte die Frage der Ausbildungsmethode der Mittel zur Diskussion. Der Ausschuss hatte bekanntlich beschlossen, die nächsten 6 Jahre hindurch auf dem Wege des Prämien von jedem Verscherten 4 Mark Jahresbeitrag zu erheben und sodann die jährlich notwendig gewordenen Ausgaben durch Umlage, über den Jahresbedarf hinaus jedoch noch jährlich 10 Prozent zu erheben. Nachdem dieser Beschluß von dem Referenten und Korreferenten des Ausschusses empfohlen war und sowohl die Vertreter der Industrie als auch der Arbeiter denselben aufs Wärmste befürwortet hatten, nahm das Plenum in namentlicher Abstimmung mit 41 gegen 16 Stimmen einen Antrag an, wonach die Regierungsvorlage in dieser Beziehung wieder hergestellt und somit das Kapitaldeckungsverfahren gewählt wird.

## Stettiner Nachrichten.

Stettin, 14. Dezember. Die geistige Versammlung des Bezirksvereins "Mittelstadt" hatte sich nicht des gewohnten zahlreichen Besuches zu erfreuen, woran wohl allein die Nähe des Festes die Schuld trug. Nachdem Herr Kaufmann Pé die Versammlung eröffnet, nahm Herr Lehrer Randt das Wort zu einem Vortrag "Über den Nutzen des Mädchenturnens". Derselbe hob hervor, daß die Elternliebe sich fort und fort der Fürsorge der Kinder hingabe und darauf bedacht sei, leitere erwerbsfähig zu machen, wenn trocken der Erfolg nicht immer ganz der Mühs lohne und sogar oft ein körperlicher Rückgang bei den Kindern eintrete, so liege dies meist an der einseitigen Erziehung, der Geist werde gepflegt und die Erziehung des Körpers dabei vergessen. Dies zeige sich besonders bei der Mädchenerziehung. Während den Knaben Körperübungen aller Art zugestanden würden, verhalte man sich den Mädchen gegenüber anders und vergesse dabei ganz, daß schon die Kulturvölker der Vergangenheit uns das gute Beispiel gaben, indem sie die Idee der harmonischen Durchbildung von Körper und Geist verwirklichten. Redner geht sodann auf die Entwicklung des Turnens im Allgemeinen ein. Trocken Jahr bereits im Jahre 1806 mit allen Kräften für das volkstümliche Turnen eingetreten sei, sei erst im Jahre 1860 durch ministerielle Verfügung der Turnzwang für Knaben eingeführt. Für die Mädchen fehle bisher eine solche Verfügung, doch auch das Mädchen habe ein Recht auf körperliche Ausbildung, damit es derinst der Pflicht als Gattin, Mutter und Hausfrau gerecht werden könne und hierzu sei es in erster Reihe nötig, daß die Eltern auch ihre Töchter turnen lassen. Während bei den alten Spartanern die Jungfrauen täglich gymnastische Übungen machten, sei man in den letzten Jahrhunderten davon gänzlich abgekommen; erst in der Mitte dieses Jahrhunderts sei der Turnlehrer Adolf Spies zu Darmstadt wieder für das Mädchenturnen eingetreten und ihm sei es besonders zu danken, wenn dasselbe in weiteren Kreisen Beachtung finde. Viele Eltern seien freilich der Ansicht, daß es für die Töchter ausreichende "körperliche und gymnastische Übung" sei, wenn dieselben Klavier spielen, die Nadel schwingen, Tanzstunden besuchen und kurze Spaziergänge unternehmen, dies seien alles einseitige Bewegungen, während bei dem Turnen die Bewegungsfähigkeit allseitig sei und auf den Körper die beste physische Wirkung ausgeübe. Aber auch die erziehliche Wirkung des Turnens sei nicht zu unterschätzen, sie sei ein wichtiges Mittel zur Disziplinierung der Schüler und sie werde bei den Mädchen das Gefühl für das Schöne, weil gerade bei dem Mädchenturnen stets auf ästhetische und schöne Stellungen Rücksicht genommen werde.

Ridner weist sodann auf das im Jahre 1865 von der Berl. medizinischen Gesellschaft abgegebene Gutachten über das Mädchenturnen hin, in welchem hervorgehoben wird, daß die vielen Gesundheitsstörungen, denen die Mädchen ausgesetzt seien, verschwinden würden, wenn neben Schlittschuhlaufen und Spielen im Freien das Turnen von den Mädchen regelmäßig betrieben würde. — Der Turnunterricht für Mädchen müsse besonders in Frei- und Ordnungsübungen bestehen durch welche der Organismus gekräfftigt und Gewandtheit angeeignet würden, daneben dürfe aber die nötige Gerätübung nicht ver-

gessen werden; jedoch gerade gegen das Gerätheturnen traten die meisten Widersacher auf, es werde gesagt, das Gerätheturnen verleihe das Schädlichkeitsgefühl oder der Körperbau des Mädchens sei zu zart, um den Anforderungen dieses Turnens zu genügen; wer jedoch jemals im Turnsaal hat nach Spießscher Methode turnen sehen, der wird nichts gefunden haben, was das Schädlichkeitsgefühl verleiht und ebenso seien die Bedenken wegen der Schwächerkeit der Mädchens zurückzuweisen; wie die Auswahl der Übungen, so sei auch die Auswahl der Geräthe für die Mädchens eine genaue und würden sich bei der Beobachtung des praktischen Turnens alle Zweifler beruhigen. — Als Vorbedingung zum zweckmäßigen Betriebe des Mädchenturnens sei es wesentlich, daß wöchentlich mindestens 2 Turnstunden festgesetzt würden. In neuerer Zeit hätten sich sogar Stimmen für tägliches Turnen erhoben, sollte dies eingeführt werden, so müßte der wissenschaftliche Unterrichtsstoff beschränkt werden, man müßte von der Lernschule zur Erziehungsschule übergehen und wenn man dahin käme, so wäre es ein bedeutender Fortschritt in dem Bestreben nach allgemeiner harmonischer Menschenerziehung.

Bei einem Kinde, welche das schulpflichtige Alter noch nicht erreicht habe, könne von einem Turnunterricht noch nicht die Rede sein, aber man könne die Vorbedingung zum Turnen erfüllen, wenn man das Kind springen und viel laufen lasse, ihm überhaupt die größte Bewegungsfähigkeit gewähre, man gewöhne das Kind, daß es die Puppe nicht einseitig trage, man leite es beim Spaziergang nicht einseitig und sehe darauf, daß beim Treppensteigen mit beiden Füßen gestiegen werde; dies seien die sichersten Mittel gegen Verschiebung der Schultern und Hebung der Hüften.

Ridner geht sodann noch auf die Erfordernisse eines guten Turnsaals, auf die Turn-Kleidung für Mädchen ein, wobei er in letzterer Beziehung besonders betont, daß das Schürlein und die hohen Absätze in Fällen kommen müssen und unter Anerkennung, daß die hiesigen städtischen Behörden in jeder Weise bestrebt seien, auch das Mädchenturnen zu fördern, fordert Redner dringend auf, auch den Töchtern die Vortheile des Turnunterrichts zu genähren.

Im Anschluß an den Vortrag macht Herr Feldberg darauf aufmerksam, daß ein gleich bedeutender Faktor zur Gesundheitspflege der Frauen das Schwimmen sei, leider habe aber Stettin nicht eine Schwimmanstalt für Mädchen und Frauen und wäre es dringend zu wünschen, daß auch in unserer Stadt dahin gewirkt würde, daß eine passende Flussbade-Anstalt mit Schwimmbecken für Frauen eingerichtet würde, die Kosten einer solchen könnten nicht sehr hoch sein und sicher nie zu hoch in Rücksicht auf die Wichtigkeit solcher Anstalt in Bezug auf Gesundheitspflege. Es wurde beschlossen, in nächster Versammlung die Angelegenheit auf die Tagesordnung zu setzen und bis dahin das nötige Material zu sammeln.

Es folgte noch Eröffnung des Fragekastens.

— In der Woche vom 4. bis 10. Dezember starb hier selbst 13 männliche, 22 weibliche, in Summa 35 Personen polizeilich als verstorbene gemeldet, darunter 18 Kinder unter 5 und 10 Personen über 50 Jahre. Von den Kindern starben 4 an Diphteritis und 2 an Durchfall resp. Brechdurchfall. Von den Erwachsenen starben 2 an Schlagflus und je 1 an Schwindfucht, Diphteritis und Unterleibstypus und 1 in Folge eines Unglücksfalls.

— Gestern Nachmittag gegen 1/25 Uhr kam der Schmiedegeselle Herm. Binnow in die Herberge gr. Poststelle 14 und setzte sich dort an einen Tisch, indem er den Kopf auf den Tisch legte. In dieser Stellung verblieb er bis Abends 8 Uhr. Da entdeckten die Anwesenden, daß 3. tot ist, ein Schlaganfall hatte seinem Leben ein Ende gemacht.

## Kunst und Literatur.

"Norica". Sechste Auflage. Leipzig bei J. J. Weber.

Diese, nach einer Handschrift des sechzehnten Jahrhunderts erzählten Nürnberger Novellen lassen uns einen kostlichen Einblick thun in das Leben und Treiben der alten Nürnberger Kunsthändelstadt. Alte Künstlernamen wie Peter Vischer, Kraft, Albrecht Dürer, Pirckheimer, Hans Sachs, Veit Stoß, die Meistersinger, selbst Kaiser Maximilian begegnen uns und der Geist des sechzehnten Jahrhunderts umwelt uns in diesen alten Nürnberger Künstlernovellen.

Novellen-Bibliothek der Illustrirten Zeitung. Leipzig bei J. J. Weber.

Diese liebenswürdigen Erzählungen und novellistischen Kabinettstückchen lebender Autoren, die uns bereits in der Illustrirten Zeitung erfreut haben, sind hier in seiner Auswahl in einem sehr ausgestatteten Bandchen vereinigt. Beide Werke mit ihrem Neuherrn und ihrem Inhalt passen in die Weihnachtszeit hinein und seien unsern Lesern aufs freundlichste empfohlen.

[457—458]

Paul Mosers Hausordnung für den Schreibstisch deutscher Frauen. Berlin, Verlag des Berliner lithographischen Instituts. Preis 3 Mark.

Paul Mosers Hausordnung soll vorzugsweise dazu dienen, Aufsatz zu geben über die Einnahmen und Ausgaben des Jahres, mit einem Worte, sie soll den Nachweis führen, wie gewirthschaftet worden ist und gewirthschaftet werden soll

und der Haushfrau in allen häuslichen und wirthschaftlichen Angelegenheiten ein treuer Rathgeber sein.

Die Gattin soll mit dem Gatten die Hausordnung nach der Vorlage feststellen und sie mit möglichster Energie durchführen und wird, wenn dies geschieht, ein günstiges Resultat die Rühe reich belohnen.

Die Hausordnung ist für diese Zwecke sehr praktisch eingerichtet. [498]

All Fürstenhöfen Europas. Berlin, Walther und Apolant 1887. 339 Seiten. Preis 6 Mark.

Der Verfasser bietet uns anmutige Blauverdeen über die Höfe und die höchsten Gesellschaftskreise des heutigen Europa, frei von flatzfüchtigen Neuigkeiten. Erinnerungen, an deren frischer Farbe man den lebhaften Eindruck des Mitbeteiligten erkennt, Berichte über Festlichkeiten und Beschreibungen der Kleidung und der Geschenke der höchsten Herrschaften wechseln mit tief ernsten Betrachtungen. Der Verfasser führt uns an den Hof von St. James, nach der Wiener Hofburg, an den Hof des "weißen" Zaren, zu unserm neunjährigen Kaiser, an den Hof des letzten Kurfürsten, an den des Siegers von Slawia, an Carmen Sylvias Königshof, zum heiligen Vater und an den Hof im Quirinal. Die höchst interessanten Skizzen, welche den reichhaltigen Inhalt bilden, verdienen um so mehr eine ganz besondere Beachtung, weil der Verfasser sich durch nichts hat beeinflussen lassen und mit der denkbarsten Unparteilichkeit schildert; auch hat der Verfasser zahlreiche genaue Personalnotizen eingereicht, die nicht verfehlten werden, das Interesse des Publikums noch ganz besonders anzuregen.

[512]

Sagen und Schwänke von Adolf Wechsler, illustriert von E. Klein. Stuttgart, Verlag von Robert Lutz. Geb. 4 Mark.

Nicht etwa ein Buch für Kinder, sondern Schwänke in Hans Sachsen's Manier, landläufige Geschichten aus alter Zeit, vom Dichter in flüssige Verse gebracht und mit gutem Humor ausgemalt. Man wird die Erzählungen vom Rothenburger Meistertrunk, vom Schneider von Ulm, vom Ulmer Spatz, vom Rattenfänger von Hameln, vom Gretel von Strümpfelsbach und dem böden Rathsherrn zu Stuttgart, der sich ihretwegen tot gelacht, vom Heinrich von Kempfen und seinem Streit um Kaisers Bart u. a. in dem gefälligen Gewande, in das unser sangslustiger Ulmer Landsmann sie gebracht, mit Vergnügen lesen. Die Ausstattung ist sehr hübsch.

[503]

Seewasser-Aquarien im Zimmer. Von Reinhard Hoffmann. Für den Druck bearbeitet und herausgegeben von Dr. Karl Rus. Mit 28 Abbildungen im Text. Magdeburg, Creutz'sche Verlagsbuchhandlung 1887.

Nachdem es gelungen ist, das Seewasser künstlich herzustellen, und zwar in solcher Beschaffenheit, daß sich Seepflanzen und Seethiere klein und groß in geistlicher Art entwickeln, sind viele Liebhaber und Freunde der Aquarien von dem Wunsch erfüllt, Seewasser Aquarien einzurichten. Das vorliegende Buch gibt nun über alle Fragen betreffs des See-Aquariums, Einrichtung der Behälter, das Wasser und seine Behandlung, Betrieb, Fang oder Bezug der Bevölkerung, das Leben der Thiere selbst u. s. w. eine vollbefriedigende Auskunft. Herr Hoffmann, der seit langen Jahren See-Aquarien besitzt, konnte bei Abfassung des interessanten, inhaltsreichen Buches seine in der täglichen Praxis gewonnenen Erfahrungen und Beobachtungen verwenden und bietet sie nun allen Denzigenen, welche die Belehrung begehrn. Wir beklernen, daß uns die fleißige, 213 Seiten umfassende Arbeit einen reichen Gewinn eingetragen hat und möchten sie hiermit den weitesten Kreisen weiter empfehlen.

[480]

## Bankwesen.

Prag-Durer 5pro. Gold-Prioritäten. Die nächste Zahlung findet am 2. Januar 1888 statt. Gegen das Koursverlust von ca. 8½ Proz. bei der Auslösung übernimmt das Bankhaus Karl Nürnberg, Berlin, Französische Straße 13, die Sicherung für eins Prämis von 6 Pf. prs 100 Mark.

Berantwortlicher Redakteur W. Sievers in Stettin.

## Telegraphische Depeschen.

Schwerin i. Meissl, 13. Dezember. Der Landtag bewilligte 120,000 Mark für einen Anbau zum Rostocker Krankenhaus, sowie 190,000 Mark zum Bau einer Augenklinik dafelbst.

Mainz, 13. Dezember. Der Rhein ist weiter steigend, heutiger Pegel 1,95. Mainz meldet Pegelstand 5,21 langsam steigend, Mannheim 4,65, stark steigend.

Paris, 13. Dezember. Kammer und Senat vertagten sich nach Verlesung der Botschaft bis nächsten Donnerstag. Ministerpräsident Tirard brachte eine Vorlage ein, in welcher die Bevollmächtigung provisorischer Zwölftel beantragt wird.

Paris, 13. Dezember. Die Anklagekammer hat die Niederschlagung des Prozesses gegen Wilson verfügt.

Die äußerste Linke beschloß, morgen mit der radikalen Linken die Frage wegen Bewilligung der provvisorischen Zwölftel zu berathen.

# Der Blaue Schleier.

roman von Fortuné du Boisgobey.

Einsig autorisierte deutsche Bearbeitung

von

Ludwig Wechsler.

25)

Einer der Tischgäste erzählte, er habe heute den Marquis im Hotel Continental gesucht und die Auskunft erhalten, der spanische Grande hätte den Gasthof vor einigen Stunden verlassen. Ob er wohl endgültig verschwunden ist, fragten die Leute untereinander. Doch schien dies Niemandem wahrscheinlich, denn ein glücklicher Spieler pflegt nicht urplötzlich zu verschwinden; — gemeinhin verdachten nur diejenigen, die schon all' ihr Hab und Gut verloren haben und ihre Schulden nicht mehr bezahlen können.

Saint-Briac aber hatte begründeten Anlaß, zu glauben, daß man den Marquis nicht mehr hier sehen würde, ja sogar, daß der edle Kastillaner die Absicht hatte, das schöne Frankreich für immer zu verlassen. Und diese unvermutete Abreise war für ihn durchaus nicht unangenehm.

Er hoffte nicht den Wunsch, den Mörder der Gräfin Xenia bestrafen zu lassen, ebensowenig wie er sich für seine Verhaftung rächen wollte; sein einziges Bemühen war bloß dahin gerichtet, die von ihm so heilig geliebte Frau vor einem furchtbaren Unglück zu bewahren, so daß ihn das Verschwinden dieses Mannes von einer schweren Sorge befreien würde.

Schon machte er sich Vorwürfe darüber, daß er sich mit Meritader und dessen Genossen verbündet habe. Wenn diese überhaupt von einer Gefahr bedroht waren, so sehten sie nur ihr Leben auf's Spiel, während er Odette einer Katastrophe ausgesetzt.

Ein unbesonnener Schritt, die geringste Ungefährlichkeit seitens der Verbündeten aus der Cassette-Gasse genügte, damit der gewissenlose

Bandit seine Drohung wahr machen und dem Gatten Alles verrathen könnte. Zwar hatte ihnen Saint-Briac dringend auf die Seele gebunden, ohne sein Vorwissen gar nichts zu thun, doch fürchtete er, daß dieselben überdringlich sein würden. Hierzu kam noch, daß Alles früher oder später vor dem Untersuchungsrichter zu erscheinen hatten, und ein unvorstüchtiges Wort konnte da Alles verrathen. Da sie obendrein den eigentlichen Thatbestand nur zur Hälfte kannten, würden sie meinen, nichts Unkluges zu begehen, wenn sie dem Richter mittheilten, er, Saint-Briac, sei mit ihnen in Verbindung getreten. Malverne aber war ein sehr kluger Mann und seine Praxis als Untersuchungsrichter hatte seinen Scharfsinn noch mehr entwickelt.

Bislang hatte er auch nur deshalb nicht wahrgenommen, daß ihn seine Gattin betrüge, weil er sie viel zu sehr liebte, als daß er sie hätte verdächtigen sollen, abgesehen davon, daß die Ehemänner überhaupt nur sehr schwer etwas wahrnehmen. Über ein Zufall, ein Wort, ein unvorhergesehener Umstand konnte Alles entstehen — selbst in dem Fall, daß Marquis Pancorbo keinen anonymen Brief schrieb. Schon damals, als Saint-Briac die Adresse des Barons von ihm verlangte, glaubte er wahrgenommen zu haben, daß ihn der Freund nicht wie sonst empfing, und sie trennten sich in einer von der früheren abweichenenden älteren Weise, ohne sich über ihr nächstes Zusammenkommen geeinigt zu haben.

Vorläufig wünschte Saint-Briac gar nicht mit seinem Freunde zusammenzutreffen, ja er beschloß sogar, denselben nach Thunlichkeit auszuweichen, doch war dies bloß ein Aufschub, der an der Situation gar nichts änderte. Die Mine war gelegt und konnte jeden Moment explodieren. Es hing bloß von Pancorbo ab, die Lunte anzuzünden. Das Schlimmste war aber, daß Odette nur sehr lückenhaft von der sie umschwiegenden Gefahr unterrichtet war. Saint-Briac kannte sie in Gewissheit des Gatten nicht darauf aufmerksam machen, daß sie jeden Moment der Rache eines Mörders ausgesetzt seien. Seit dem letzten Abend,

Malverne dagegen, hatte er nicht mehr eine Ahnung gehabt, daß er bei Malverne dagegen, hatte er nicht mehr mit ihr gesprochen und er hütete sich wohlweislich, ihr zu schreiben.

Sie schrieben sich niemals und korrespondierten

bloß durch Chiffren, deren Schlüssel nur sie besaßen, in dem kleinen Anzeiger eines bestimmten Blattes mit einander. Auf diese Weise verabredeten sie Zusammenkünfte mit einander, von welchen Malverne um so weniger eine Ahnung haben konnte, als er sich bei dem ihm innenwohenden Ernst doch nicht damit beschäftigen möchte, die Geheimschriften der kleinen Anzeiger zu studiren. Auf diesem Wege hatte Odette auch den Kapitän davon in Kenntniß gesetzt, daß sie ihn an dem Tage, dessen verhängnisvollen Ausgang Niemand voraussehen konnte, in der Nähe der Notre-Dame-Kirche erwarten werde. Seither aber wagten sie nicht einmal mehr sich dieses Mittels zu bedienen.

Nachdem Saint-Briac, um sich zu zerstreuen, eine Weile am Spiel Theil genommen, kehrte er niedergeschlagen und mit beträchtlichem Verlust nach Hause zurück. Er vermochte nicht einzuschlafen, und erst gegen Morgen sankte sich Schlaf auf seine Augen, der denn bis zur Mittagstunde anhielt.

Als er erwachte und sein Geist klarer und ruhiger geworden, beschloß er, dieser unerträglichen Situation ein Ende zu machen und Odette noch heute zu besuchen.

Malverne empfängt um fünf Uhr. Er kann also getrost hingehen, und wenn er eine halbe Stunde früher anlangt, so kann er noch unter vier Augen mit ihr sprechen. Malverne kommt erst um sechs Uhr nach Hause, doch selbst wenn er früher kommen sollte, wird er nichts Auffälliges darin sehen, daß er seinen besten Freund im Salon seiner Gattin findet, besonders wenn bis dahin schon mehrere Gäste zugegen sein werden.

Dieser Entschluß beruhigte ihn in solchem Maße, daß er sich mit gutem Appetit zu seinem Frühstück setzte, sich ankleidete und eine Zigarette sich der Kapitän.

anjährend, gemäßlich darüber nachzudenken begann, was er Odette sagen und das zugleich über die Zukunft ihres Verhältnisses entscheiden wird. Er erwog die Situation von allen Seiten und gelangte zu dem Schluß, daß dieselbe eigentlich sich in nichts verschlimmert habe. Es ist nicht unmöglich, daß jener angebliche Marquis Paris für immer verlassen hat und nichts beweist, daß Malverne etwas mutmaßt.

Bevor er sich zum Ausgehen ankleidete, war er noch einen Blick in die auf seinem Tische liegenden Zeitungen, die er noch nicht gelesen hatte.

Zuerst entfaltete er das Blatt, welches ihre Korrespondenz vermittelte, und gewohnheitsmäßig, gleichsam mechanisch, überflog er die vierte Seite, obwohl er nicht erwartete, dort etwas zu finden, was ihm galt.

Er täuschte sich. An der Spitze der ersten Zeile der kleinen Anzeigen sahen ihm sofort die drei Buchstaben auf: "O D E". Diese drei Buchstaben bildeten den Anfang des Namens Odette und bedeuteten, daß er Odette eine Mitteilung machen wolle. Kam die Mitteilung von Odette, so waren die drei Anfangsbuchstaben: "K A P", oder auch Kapitän. Diese Buchstaben benutzten sie, damit sie nicht mit dem Entziffern der verschiedenen Geheimannoncen, die sie nicht zu kümmern hatten, bemüht wären.

"O D E" bedeutete also, daß die Benachrichtigung Odette gelte, trotzdem er, Saint-Briac, gestern gar nichts hatte inserieren lassen. Was Wunder also, wenn er erstaunt war, als er die Buchstaben erblickte? Es konnte nur schwer angenommen werden, daß auch andere unter diesen Zeichen korrespondierten, doch wer könnte ihr Geheimnis erforscht haben? Wer will Odettens Aufmerksamkeit regen machen, um dieses Inserat zu entziffern? Wer immer es sein mag, die Absicht kann nur eine schlechte sein!

"Wie wenn dieser Streich von Pancorbo herübert, um Odette in eine Falle zu locken?" fragte

Als preiswertes, praktisches Weihnachtsgeschenk empfehle ich:

**Nobseidene Bastroben** (ganz Seide) **Mf. 16,80 per Böge**, sowie Mf. 22,80, 28, — 34, — 42, — 47,50, nadel fertig. Es ist nicht nothwendig, vorher Muster kommen zu lassen; ich taufe nach dem Fest um, was nicht konvenirt. Muster von schwarzen, farbigen und weißen Seidenstoffen umgehend. Seidenfabrik-Depot **G. Henneberg** (K. u. K. Hoflieferant), Zürich.

**Hörsenbergs.**

Stettin, 14. Dezember. Wetter: regnig. Temp. + 8°. Barom. 28". Wind SW. Weizen behauptet, per 1000 Klgr. loto inländ. 155 bis 160 vor Dezember u. per Dezember-Januar 161,5 G., vor April-Mai 167—167,5 bez., per Mai-Juni 169 G., vor Juni-Juli 171 G. Roggen behauptet, per 1000 Klgr. loto inländ. 110—114 bez., vor Dezember und per Dezember-Januar 115 G., vor April-Mai 122—122,5 bez. Hafer unveränd., per 1000 Klgr. loto inländ. 100—105 Rübbl mait, per 100 Klgr. loto o. F. 49,5 D., per Dezember 48 D., vor April-Mai 49,5 D. Spiritus etwas fester, per 10,000 Liter 1% loto o. F. vert. 95 bez., loto o. F. 50 bez. 47,8 G., loto o. F. 70 bez. 81,9 bez., vor Dezember und per Dezember-Januar vert. 95 nom., vor April-Mai 99 vert. nom., do. 70 bez. 88,8 nom. Getreide per 50 Klgr. loto 12,25 vert. bez. Landmarkt. Weizen 155—160, Roggen 112 bis 116, Gerste 107—115, Hafer 106—110, Kartoffeln 22—26, Get 2—2,50, Stroh 18—20.

**Sherzliche Bitte.**

Eine arme Lehrerwitwe, Mutter von mehreren Kindern, lebt in Folge andauernder Krankheit in sehr dünnen Verhältnissen und manche bittere Thräne ist schon geflossen. Hülfesuchen wendet sie sich an edle Menschenherzen mit der herzlichen wie dringenden Bitte, ihrer zu dem bevorstehenden Weihnachtsfest gütigst zu geben und ihr auf besseren Fuß verhelfen zu wollen. Gott der Herr möge reich viele Herzen und Hände für diese Bedrängte öffnen und jedem freundlichen Geber ein reicher Vergeltet sein. Ein Jeglicher aber gebe nach seiner Willkür, nicht mit Unwillen oder aus Zwang; denn einen fröhlichen Geber hat Gott lieb (2. Korinther 9, 7). Nähre Auskunft erhebst und nimmt auch Gaben gern entgegen der Lehrer und Organist Neugebauer zu Droschlau bei Reichenthal. Omitting über das Eingegangene erfolgt öffentlich in diesem Blatte.

**Brauerei-Verkauf.**

Eine ober- und untergärtige Brauerei mit Dampftreib neuester Konstruktion zu 12,000 Kilogramm, doppelte Größe, genügende Kellereien, in einer Provinzialstadt von 24,000 Einwohnern und ganz bedeutender Garnison; bisheriger Umsatz ca. 10,000 Hektoliter, was aber sehr gut verdoppelt werden kann, ist zu verkaufen; auch kann ein Fachmann als Socus mit Kapital eintreten, um später das Geschäft zu übernehmen. Vbr. unter J. U. 1455 an Rudolf Mosse, Berlin SW.

**Nur 2½ Mark**

Kostet ein Sortiments-kleischenff. Christbaum-Konfekt, ca. 430 Stück enthaltend, gegen Nachnahme. Kiste u. Verpackung berechnet nicht. Wiederverkäufer sehr empfohlen von der Süßwarenfabrik M. Brock, Dresden.

**Wie ist's möglich?**  
Gegen Einsendung oder Nachnahme von nur 5 Mark werden einen kompletten Katalog

**Brillantschmuck,**

so tüchtig gearbeitet, so hochlegant ausgeführt, daß er von Jedermann für echt gehalten wird und in Wahrheit Brillantschmuck erregt. Derfelbe besteht aus: Armband, Brosche, Ohrringen und Haarschmuck, und wird bezügl. langjähriger Haltbarkeit garantirt.

Gustav Lewi, Berlin SW, Friedrichstr. 33.

## Werthvolle Geschenke für Kaufleute!

Verlag von G. A. Gloeckner in Leipzig.

Rothschild's Taschenbuch für Kaufleute, 68 Bogen,

31. Auflage 31.

eleg. geb. Mark 8,50.

Gloeckner's Lehrbuch der deutschen Handelskorrespondenz, 400 Seiten. 2. Auflage. Über 400 Briefmuster.

Menge Formulare, Tabellen, Phraseologie, Portotaxe.

Mark 8.—, eleg. geb. Mark 8,75.

Merck's Waarenlexikon nebst Zolltarif. 45 Bogen.

3. Auflage. 2. Abdruck. Mark 8.—, eleg. geb. Mark 9.—.

## A. Fiocati.

Hoflieferant Sr. Majestät des Königs,

Berlin W., Unter den Linden 21,

Magazin antiker und moderner Kunst- und Luxus-Gegenstände.

Wegen Geschäftsaufgabe Ausverkauf des gesamten

Lagers.

Bedeutende Preisermäßigung.

Grösste Ersparnisse im Haushalte bieten:

**MAGGI'S BOUILLON-EXTRAKTE**

Purum — für reine Kraftbrühe; fines herbes — vornehmlich als Würze und zu bouillon a la julienne; concentré aux truffes — hochfeinste Saucenwürze!

Als Würze jeden Fleischextrakt übertreffend!  
Als Fleischbrühe jede andere Zugabe unnötig machend!

**MAGGI'S**

FEINE SUPPENMEHLE

Kombinationen der besten Hülsenfrüchte mit anderen Suppeneinlagen, wie Grünerbs mit Grünzeug; Golderbs mit Reis u. a. Ausgezeichnet durch Wohlgeschmack, leichte Verdaulichkeit und Billigkeit.

Zu verlangen in Stettin bei: Kuhn & Wegener, Reischlägerstr. 20, Max Züge, Kronprinzenstr., Louis Sternberg, 14—15 Luisenstr., Fr. W. Schmidt, 57 Augustastr., Julius Wartenberg, 99 Pölitzerstr., Th. Zimmermann Nachf., M. Möcke, 25 Mönchenstr.

Engros: Julius Maggi & Co., Berlin C., Seydelstrasse 14.

## Schwarze Crefelder Seidenstoffe,

fast unverwüstlich, weil aus absolut unbeschwerter Seide hergestellt.

Fabrikmarke. direkt aus der Fabrik, also aus erster Hand, zu beziehen.

In beliebigem Meter-Maase zu Fabrikpreisen:



Garantiert solide schwarze Seidenstoffe für Kleider.

Weisse u. Creme Seidenstoffe für Brautkleider.

Schwarze Sammete. Peluche für Mäntel, Kleider und Besatz.

Man wende sich wegen Zusendung der reichhaltigen Musterkollektion an:

Die Seidenwaren-Fabrik von: von Elten & Keussen, Crefeld.

anjährend, gemäßlich darüber nachzudenken begann, was er Odette sagen und das zugleich über die Zukunft ihres Verhältnisses entscheiden wird. Er erwog die Situation von allen Seiten und gelangte zu dem Schluß, daß dieselbe eigentlich sich in nichts verschlimmert habe. Es ist nicht unmöglich, daß jener angebliche Marquis Paris für immer verlassen hat und nichts beweist, daß Malverne etwas mutmaßt.

Bevor er sich zum Ausgehen ankleidete, war er noch einen Blick in die auf seinem Tische liegenden Zeitungen, die er noch nicht gelesen hatte.

Zuerst entfaltete er das Blatt, welches ihre Korrespondenz vermittelte, und gewohnheitsmäßig, gleichsam mechanisch, überflog er die vierte Seite, obwohl er nicht erwartete, dort etwas zu finden, was ihm galt.

Zuerst entfaltete er das Blatt, welches ihre Korrespondenz vermittelte, und gewohnheitsmäßig, gleichsam mechanisch, überflog er die vierte Seite, obwohl er nicht erwartete, dort etwas zu finden, was ihm galt.

Er täuschte sich. An der Spitze der ersten Zeile der kleinen Anzeigen sahen ihm sofort die drei Buchstaben auf: "O D E". Diese drei Buchstaben bildeten den Anfang des Namens Odette und bedeuteten, daß er Odette eine Mitteilung machen wolle. Kam die Mitteilung von Odette, so waren die drei Anfangsbuchstaben: "K A P", oder auch Kapitän. Diese Buchstaben benutzten sie, damit sie nicht mit dem Entziffern der verschiedenen Geheimannoncen, die sie nicht zu kümmern hatten, bemüht wären.

"O D E" bedeutete also, daß die Benachrichtigung Odette gelte, trotzdem er, Saint-Briac, gestern gar nichts hatte inserieren lassen. Was Wunder also, wenn er erstaunt war, als er die Buchstaben erblickte? Es konnte nur schwer angenommen werden, daß auch andere unter diesen Zeichen korrespondierten, doch wer könnte ihr Geheimnis erforscht haben? Wer will Odettens Aufmerksamkeit regen machen, um dieses Inserat zu entziffern? Wer immer es sein mag, die Absicht kann nur eine schlechte sein!

"Wie wenn dieser Streich von Pancorbo herübert, um Odette in eine Falle zu locken?" fragte

Der Kapitän.

Centralgeschäft in Stettin:

**Kl. Domstrasse 5.**

F. A. Suhr, Mönchenstr. 29—30.

C. Kurth, Pölitzerstr. 83.

Heyl & Meske, Kohlmarkt 8.

Gustav Seldel, Bredow.

C. Schack, Unterbadow.

Schwanen-Apotheke, Züllichow.

H. T. Beyer, Philippstr. 75, Ecke Bogislavstr.

Antwerpen: Silberne Medaille; Zürich: Diplom. Goldene Medaillen: Nizza 1884; Krems 1884.

Hierüber konnte er sich bald Aufklärung verschaffen, er brauchte nur die jenen Buchstaben folgenden Hiffrirten Worte zu lesen. Das System war ein sehr einfaches, indem statt jedes Buchstabens des Alphabets der nachfolgende gebraucht wurde. So ward statt A der Buchstabe B, statt Z wurde statt A gebraucht und so weiter. Für Denjenigen, der bereits einige Übung in der Sache besaß, war das Lesen nicht schwer, doch war Saint-Briac derart erregt, daß er sich nicht einmal der Reihenfolge der Buchstaben im Alphabet recht zu entsinnen vermöchte.

Nur schwer gelang es ihm, die beiden Worte zu entziffern:

"N p sh fo, G s f j u b h — —" ob-schon er sonst sehr leicht zu lesen vermöcht hätte: "Morgen Freitag."

Der Anfang war interessant genug und die nächsten Worte: "f s x b s u f, E j d i, j o, n f j o f s, X p i o v o h" bedeuteten: "erwart Dich in meiner Wohnung."

"Freitag ist heute!" rief der Kapitän aus; "und Odette erhält die Nachricht, daß ich sie hier erwarte! Das ist zweifellos eine Falle und der Elende, der diese teuflische List erkannt, hat ganz

gewiß auch Malverne von der Sache unterrichtet. — — Er rechnet mit Bestimmtheit darauf, daß Odette kommen und daß uns Malverne, der einen anonymen Brief erhalten, beisammen finden wird. Er soll sich aber geläuscht sehen. Ich komme ihm zuvor und esse zu Odette — vorerst aber muß ich wissen, für welche Stunde sie der Schurke hierher bestellt hat."

Und er blieb die letzten Worte: "v. u. e s f j, V i s" und las in der Erregung der Gefahr mit größter Leichtigkeit: "um drei Uhr."

"Ich habe keine Zeit mehr!" murmelte er, indem er sich gegen die Stirne schlug. "Wenn Odette dies gelesen und geglaubt hat, so befindet sie sich bereits unterwegs. Gehe ich fort von zu Hause, so weichen wir einander vielleicht aus, treffen wir uns aber, so kann uns Malverne beisammen sehen. — — Es wird vielleicht besser sein, wenn ich sie erwarte. Glücklicherweise bin ich allein zu Hause und mein Diener, den ich fortgeschickt habe, wird nicht so bald nach Hause kommen. Wenn Odette kommt, werde ich ihr selbst die Thür aufmachen. Ab! nun habe ich gar keinen Zweifel mehr. — — Diesen Schurkenstreng hat der Elende gespielt, der die Gräfin

ermordete. — — Wie er aber nur unser Geheimniß errathen haben mag? Nun er las eben als echter Abenteurer fleißig den kleinen Anzeiger, gewährte unsere Anfangsbuchstaben, dies erregte seine Aufmerksamkeit und unsere Geheimschrift ist am Ende nicht schwer zu errathen. — — Wenn ich bedenke, daß ich es war, der dies Odette vorgeschlagen! — Nun ist aber bereits alle Neuigkeit zu spät. — — Ich muß trachten, den Fehler gut zu machen, oder wenigstens den furchtbaren Folgen vorzubeugen. — "

Und er begann über ein Rettungsmittel nachzudenken. Seine Wohnung lag im Hochparterre und seine Fenster öffneten sich theils auf die Straße, theils auf einen rasengeschmückten Hof. Saint-Briac kalkulierte, daß Odette jedenfalls früher kommen werde und wenn Malverne in der That folgen sollte, könnte sie durch das nach dem Hof gehende Fenster entstehen, während er dem Gatten die Thür öffnete. So unruhig er auch war und so schuldbedrängt er sich fühlte, dachte er dennoch voll Wonne an den Augenblick, da er Odette wieder in seine Arme würde schließen können.

Wie wenn Malverne aber früher kommt und

sich auf der entgegengesetzten Seite in den Hinterhalt legt? — — Saint-Briac ließ die Vorhänge der sich auf die Straße öffnenden Fenster nieder und sich hinter denselben postwendend verwandte er keinen Blick von der Straße, doch gewährte er nichts Verdächtiges, plötzlich aber erblickte er von Weitem Odette.

Odette kam vom Seine-Ufer her. Ihr Gesicht war von einem dichten Schleier umgeben, auch trug sie nur ein einfaches schwarzes Kleid. Saint-Briac aber erkannte sie sofort, — das Auge der Liebenden läßt sich durch keine Toilettenkünste täuschen.

"Das ist sie," murmelte er. "Sie kommt früher als Malverne. Wir sind gerettet. Nur müssen wir klug sein."

Er warf noch einen Blick auf die Straße und eilte hierauf zur Außentür seiner Wohnung, um sofort öffnen zu können, sobald Odette anlautete.

(Fortsetzung folgt.)

## Biehungs-Liste

der 3. Klasse 177. Kgl. Preuß. Klassen-Lotterie vom 18. Dezember.

Die Nummern, bei denen nichts bemerklich ist, erhielten den Gewinn von 155 Mark.

(Ohne Garantie.)

### A. Mittags-Biehung.

211 (300) 23 35 50 309 95 454 82 587 859 977	722 60 828 922 <b>10</b> 1078 854 <b>10</b> 2130 234 318 27
95 1029 54 151 295 340 48 59 72 423 (300) 600	39 80 451 634 740 89 821 (200) 24 59 916 <b>10</b> 3082
747 925 36 <b>20</b> 67 104 49 50 219 90 356 590 712	128 72 250 335 465 714 75 801 (10000) 62 70 972
15 67 834 84 913 46 88 <b>3</b> 297 422 688 728 35	<b>10</b> 4189 234 44 506 63 608 70 735 <b>10</b> 5222 318
970 4017 (200) 141 247 93 387 608 93 887 79	416 40 530 741 80 818 (200) 984 <b>10</b> 6074 195 97
5029 284 317 484 554 764 922 28 <b>6</b> 108 234 232	211 33 800 545 70 635 743 78 874 <b>9</b> 910 125 81
97 544 628 36 734 90 806 35 934 <b>7</b> 123 308 71	548 748 56 807 <b>10</b> 8239 301 93 94 508 762 65
429 56 72 501 70 719 63 824 <b>8</b> 015 220 355 797	931 <b>10</b> 9040 64 147 382 498 550 638 48 852 984
802 51 944 66 <b>9</b> 020 197 248 77 368 475 77 509	<b>10</b> 141 55 98 213 45 335 412 87 525 36 58 665
26 (500) 616 30 89 41 68 862 949	707 809 12 51 <b>11</b> 073 108 56 98 329 407 724 832
10091 84 40 (500) 138 58 74 226 328 86 464	64 918 22 37 <b>11</b> 0701 170 215 398 424 29 65 850
719 36 47 800 998 <b>1</b> 048 111 16 99 209 321 47	945 55 <b>11</b> 0201 33 63 73 154 235 95 351 444 52 53
54 78 83 431 548 46 84 <b>12</b> 007 295 309 45 59	89 883 45 954 56 <b>11</b> 007 82 183 71 287 65 842
412 38 506 71 678 99 816 987 <b>13</b> 016 44 295 492	(200) 408 92 618 867 (200) 987 <b>11</b> 0504 98 213 28
505 27 (300) 72 90 (200) 608 35 60 98 785	343 97 410 632 768 91 <b>11</b> 6196 234 44 73 93 474
11084 295 340 528 786 888 <b>15</b> 067 264 (200)	77 98 425 (200) 72 600 710 76 839 44 92 90 29
330 933 (200) <b>16</b> 400 (200) 617 37 761 859 975	11084 177 340 443 593 623 <b>11</b> 1812 216 29 338
17016 105 (200) 64 354 412 77 (300) 510 807 30	459 73 514 76 605 59 95 767 828 941 (200)
500 973 <b>15</b> 118 33 94 214 92 68 335 410 727 (200)	110004 214 59 86 382 524 29 77 636 886 976
53 826 941 43 44 <b>10</b> 011 261	<b>12</b> 0070 126 (200) 203 (500) 431 96 58 766 184
20076 281 377 427 89 549 681 782 899 958	969 <b>12</b> 0101 114 228 302 479 (200) 678 840 943
31191 93 247 97 357 95 528 51 669 824 917 38	<b>12</b> 0000 18 130 380 82 488 554 751 96 877 94 <b>12</b> 0006
22001 128 249 487 715 34 911 50 <b>23</b> 000 49 77	226 (300) 42 46 85 302 54 71 457 629 61 870 708
99 120 (200) 51 89 315 481 534 726 919 <b>24</b> 215	966 <b>12</b> 0422 95 225 315 43 79 92 423 57 (200) 502
27 314 (300) 546 98 620 967 (200) <b>25</b> 037 43 46	833 900 (200) <b>12</b> 5022 24 184 96 251 94 313 579
80 141 50 216 312 428 630 92 700 2 810 <b>27</b> 050	32 682 712 (200) 26 76 818 56 <b>12</b> 6025 211 340
60 150 63 97 691 742 55 849 907 32 (200) <b>28</b> 013	63 95 491 563 641 87 817 <b>12</b> 0503 70 101 34 60
165 92 308 488 58 571 753 875 979 <b>29</b> 030 31	44 49 63 480 83 610 849 58 94 <b>4</b> 0069 73 88 382
53 80 205 76 310 420 81 91 614 42 31 55 711 (200) 39 979	814 49 954 <b>13</b> 0078 113 41 69 210 25 78 79 320 444 70
30049 196 321 75 891 <b>3</b> 1051 117 208 (300) 27	714 26 <b>13</b> 0207 73 268 371 (500) 402 689 947
98 590 752 <b>2</b> 005 65 80 91 125 341 658 70 761 844	<b>13</b> 0205 310 408 25 507 82 620 30 50 51 75 98
48 920 <b>3</b> 162 334 99 463 680 722 46 86 724 71 (84)	886 <b>13</b> 0308 105 240 96 483 585 692 742 862
84 (200) 929 <b>3</b> 4015 31 49 181 585 648 781 62 (84)	<b>12</b> 4085 200 7 76 463 537 59 78 604 723 <b>13</b> 5014
75 808 53 901 92 <b>3</b> 5164 98 315 43 414 505 605 (84)	28 91 161 63 302836 89 883 986 <b>13</b> 0049 86 251
19 79 720 841 926 88 <b>3</b> 013 185 386 547 86 739 (84)	202 555 68 75 (1500) 667 862 961 <b>13</b> 0306 76 134
841 82 906 59 79 <b>2</b> 023 326 560 (500) 675 76 (84)	94 238 339 93 760 92 994 <b>13</b> 0160 605 <b>13</b> 0378 786
907 38501 211 33 35 54 82 846 (200) <b>3</b> 9074	<b>14</b> 0013 223 40 305 14 662 749 888 <b>14</b> 0017 7
137 207 589 636 727 55 57 836 63 936	246 60 547 77 605 876 <b>14</b> 2026 76 303 45 45 45
40033 65 92 124 86 208 43 (300) 319 21 68	86 201 65 625 870 <b>14</b> 3148 58 58 239 359 77 615
457 95 747 985 <b>4</b> 0107 98 227 67 492 (200) 578 644	409 92 704 860 965 <b>12</b> 8044 78 346 471 812
644 54 708 74 <b>4</b> 2135 54 332 37 427 (300) 508 28 41 52 69 78 322 882 945 46 <b>4</b> 0305 79 214	129005 155 58 231 52 78 468 (200) 585 749 79
401 510 58 95 721 970 78 <b>4</b> 4030 167 99 210 748 752 457 127 74 232 488 740 887 <b>4</b> 6123 29 (200)	533 771 82 61 913 32 54
852 457 127 74 232 488 740 887 <b>4</b> 6123 29 (200)	42 638 728 880 82 <b>14</b> 6002 (200) 18 156 271
266 84 362 76 460 653 76 (200) 80 93 (300) 858 578 64 235 47 354 405 18 516 72 70 76 (200)	361 583 84 640 84 786 844 904 <b>14</b> 290 (200)
47007 17 26 76 (200) 563 611 40 (200) 799 814 21 68 450 55 172 653 828 330417 70 546 81 607 31 44 49 99 864 964	806 33 795 80 921 <b>15</b> 0027 160 261 77 337 451 (200) 63
164050 85 172 98 265 397 498 529 63 64 92 618 16 848 930 <b>4</b> 9020 75 264 98 364 96 441 623 24 200 70 76 (200)	533 771 82 61 913 32 54
736 813 22 61 913 32 54	<b>16</b> 0415 92 516 26 36 662 91 806 75 859
503030 187 286 455 555 959 <b>5</b> 1057 273 (200)	160107 77 151 87 568 96 702 31 82 <b>16</b> 2022 75
86 561 84 615 45 67 884 954 93 <b>5</b> 2051 59 93	150203 76 919 752 764 806 <b>16</b> 304